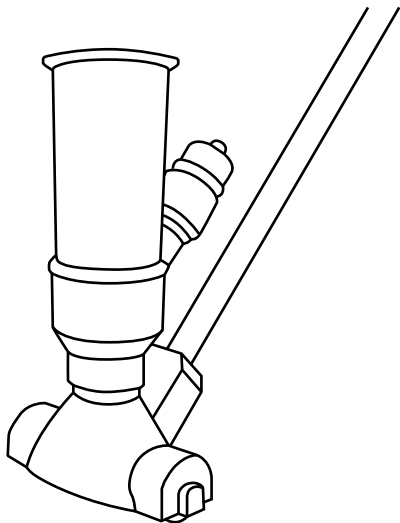



Gebraiksaanwijzing – Zwembad stofzuiger	NL p. 2
Manuel de l'Utilisateur – Aspirateur de piscine	FR p. 3
User manual – Pool vacuum cleaner	EN p. 4
Benutzerhandbuch – Poolsauger	DE p. 5



 Lees de instructies nauwkeurig door en bewaar deze goed
Lisez attentivement les instructions et conservez-les en lieu sûr
Read the instructions carefully and keep them in a safe place
Lesen Sie die Anweisungen sorgfältig durch und bewahren Sie sie an
einem sicheren Ort auf

NL Bedankt dat je hebt gekozen voor één van onze Poola producten. Mochten er nog vragen zijn over het product, neem dan contact op via: info@the-brand-center.com.

Veiligheidsinstructies

1. Alleen door volwassenen te gebruiken.
2. Gebruik de zwembad stofzuiger **alleen** in een zwembad waarin zich geen personen bevinden.

Waarschuwing!

Stop geen vingers in de uiteinden van de aluminium staven om letsel te voorkomen.

Montage zwembad stofzuiger (zie ook achterzijde gebruiksaanwijzing)

1. Bevestig het zuighoofd (A) met de zuigmond (B) door deze stevig aan te drukken. Zorg ervoor dat van beide onderdelen de koppelingsstukken dezelfde kant op wijzen zoals afgebeeld.
2. Sluit de steeladapter (C) door middel van de bijgeleverde pin aan het zuighoofd (A).
3. Schuif het afvalzakje (D) over de bovenkant van de zuigmond (B).
4. Gebruik de veter van het afvalzakje (D) om deze goed vast te maken.
5. De steel van de stofzuiger bestaat uit: 1x handvat (E), 3x verlengstuk (F) en 1x verlengstuk met schroefdraad (G). Knijp de uitstekende 'balletjes' zachtjes naar elkaar toe en schuif het verlengstuk in het andere verlengstuk. Herhaal deze instructie en zorg ervoor dat het handvat en het verlengstuk met schroefdraad aan de uiteinden van de steel zijn geplaatst.
6. Draai de steel aan de steeladapter (C) tot dat deze niet verder in de schroefdraad draait.
7. Bevestig de tuinslang vervolgens op de tuinslangaansluiting (H) door de ring van het onderdeel af te draaien en deze over de tuinslang te schuiven. Vervolgens drukt u de rand van de tuinslang tussen de 'ribbeltjes' van de aansluiting en maakt u de tuinslang vast door de ring weer aan te draaien aan het onderdeel.
8. De zwembad stofzuiger is nu gereed voor gebruik.

Gebruiksaanwijzing zwembad stofzuiger

1. Monteer voor gebruik de zwembad stofzuiger zoals hierboven beschreven.
2. Sluit de tuinslang aan op de kraan en draai deze open. LET OP: omdat waterdruk niet op elke locatie gelijk is, dient u al doende erachter te komen hoever de kraan open moet worden gedraaid om het optimale resultaat te verkrijgen.
3. Plaats de zwembad stofzuiger op de bodem van het bad, zorg ervoor dat de stofzuiger volledig onder water is gedompeld. Veeg zachtjes over de bodem totdat al het vuil is verdwenen.
4. Draai de kraan dicht, haal de stofzuiger uit het bad en koppel de slang af.
5. Maak het afvalzakje los en verwijder het vuil. Laat het zakje goed drogen.
6. Berg de zwembad stofzuiger vervolgens op een veilige plaats op.

FR Merci d'avoir choisi l'un de nos produits Poola. Si vous avez des questions sur le produit, veuillez nous contacter à : info@the-brand-center.com.

Consignes de sécurité

1. À utiliser uniquement par des adultes.
2. N'utilisez l'aspirateur de piscine que dans une piscine où il n'y a personne.

Avertissement!

Ne mettez pas les doigts dans les extrémités des tiges en aluminium pour éviter les blessures.

Montage de l'aspirateur de piscine (voir aussi le verso du manuel d'utilisation)

1. Fixez la tête d'aspiration (A) à la buse d'aspiration (B) en appuyant fermement dessus. Assurez-vous que les pièces d'accouplement des deux pièces sont orientées dans le même sens, comme illustré.
2. Connectez l'adaptateur de tige (C) à la tête d'aspiration (A) à l'aide de la goulotte fournie.
3. Faites glisser le sac à déchets (D) sur le dessus de la raclette (B).
4. Utilisez le lacet du sac poubelle (D) pour le fixer solidement.
5. Le manche de l'aspirateur se compose de : 1x manche (E), 3x rallonge (F) et 1x rallonge fileté (G). Pressez doucement les "boules" saillantes ensemble et faites glisser l'extension dans l'autre extension. Répétez cette instruction en vous assurant que la poignée et l'extension fileté sont positionnées aux extrémités de la tige.
6. Faites tourner la tige sur l'adaptateur de tige (C) jusqu'à ce qu'elle ne tourne plus dans le filetage.
7. Fixez ensuite le tuyau d'arrosage au raccord de tuyau d'arrosage (H) en dévissant l'anneau de la pièce et en le glissant sur le tuyau d'arrosage. Appuyez ensuite sur le bord du tuyau d'arrosage entre les 'arêtes' du raccord et fixez le tuyau d'arrosage en serrant la bague sur la pièce.
8. L'aspirateur de piscine est maintenant prêt à l'emploi.

Mode d'emploi aspirateur de piscine

1. Assemblez l'aspirateur de piscine comme décrit ci-dessus avant utilisation.
2. Connectez le tuyau d'arrosage au robinet et ouvrez-le. REMARQUE : étant donné que la pression de l'eau n'est pas la même dans tous les endroits, vous devez déterminer dans quelle mesure le robinet doit être tourné pour obtenir le meilleur résultat.
3. Placez l'aspirateur de piscine au fond de la piscine en vous assurant que l'aspirateur est complètement immergé dans l'eau. Essayez doucement le fond jusqu'à ce que toute la saleté ait disparu.
4. Fermez le robinet, retirez l'aspirateur de la baignoire et débranchez le tuyau.
5. Déclipez le sac à déchets et retirez les débris. Laissez bien sécher le sac.
6. Rangez ensuite l'aspirateur de piscine dans un endroit sûr.

EN Thank you for choosing one of our Poola products. If you have any questions about the product, please contact us at: info@the-brand-center.com.

Safety instructions

1. Only to be used by adults.
2. Only use the pool vacuum cleaner in a pool where there are no people.

Warning!

Do not put fingers in the ends of the aluminum rods to avoid injury.

Assembly of the pool vacuum cleaner (also see back of user manual)

1. Attach the suction head (A) to the suction nozzle (B) by pressing it firmly. Make sure that the coupling pieces on both parts face the same way as shown.
2. Connect the stem adapter (C) to the suction head (A) using the supplied pin.
3. Slide the waste bag (D) over the top of the squeegee (B).
4. Use the waste bag lace (D) to fasten it securely.
5. The vacuum cleaner handle consists of: 1x handle (E), 3x extension (F) and 1x threaded extension (G). Gently squeeze the protruding 'balls' together and slide the extension into the other extension. Repeat this instruction making sure the handle and threaded extension are positioned at the ends of the stem.
6. Rotate the stem on the stem adapter (C) until it does not turn further into the thread.
7. Then attach the garden hose to the garden hose connection (H) by unscrewing the ring from the part and sliding it over the garden hose. Then press the edge of the garden hose between the 'ridges' of the connection and fasten the garden hose by tightening the ring on the part.
8. The pool vacuum cleaner is now ready for use.

User manual pool vacuum cleaner

1. Assemble the pool vacuum cleaner as described above before use.
2. Connect the garden hose to the tap and turn it on. CAUTION: Because water pressure is not the same in every location, you should work out how far the tap needs to be turned to get the best result.
3. Place the pool vacuum cleaner on the bottom of the pool, making sure the vacuum cleaner is completely submerged in water. Gently wipe the bottom until all the dirt is gone.
4. Turn off the tap, remove the vacuum cleaner from the bath and disconnect the hose.
5. Loosen the waste bag and remove the dirt. Let the bag dry thoroughly.
6. Then store the pool vacuum cleaner in a safe place.

DE Vielen Dank, dass Sie sich für eines unserer Poola-Produkte entschieden haben. Bei Fragen zum Produkt kontaktieren Sie uns bitte unter: info@the-brand-center.com.

Sicherheitshinweise

1. Nur von Erwachsenen zu verwenden.
2. Verwenden Sie den Poolsauger nur in einem Pool, in dem sich keine Menschen aufhalten.

Warnung!

Stecken Sie Ihre Finger nicht in die Enden der Aluminiumstäbe, um Verletzungen zu vermeiden.

Montage des Poolsauger (siehe auch Rückseite der Bedienungsanleitung)

1. Bringen Sie den Saugkopf (A) an der Saugdüse (B) an, indem Sie ihn fest andrücken. Achten Sie darauf, dass die Kupplungsstücke an beiden Teilen in die gleiche Richtung wie gezeigt zeigen.
2. Verbinden Sie den Schaftadapter (C) mit dem mitgelieferten Stift mit dem Saugkopf (A).
3. Schieben Sie den Abfallbeutel (D) über die Oberseite des Wischers (B).
4. Verwenden Sie die Abfallsackschnürung (D), um ihn sicher zu befestigen.
5. Der Staubsaugergriff besteht aus: 1x Handgriff (E), 3x Verlängerung (F) und 1x Gewindeverlängerung (G). Drücken Sie die hervorstehenden „Kugeln“ vorsichtig zusammen und schieben Sie die Verlängerung in die andere Verlängerung. Wiederholen Sie diese Anweisung und stellen Sie sicher, dass der Griff und die Gewindeverlängerung an den Enden des Schafts positioniert sind.
6. Drehen Sie den Schaft auf dem Schaftadapter (C), bis er sich nicht weiter in das Gewinde dreht.
7. Befestigen Sie dann den Gartenschlauch am Gartenschlauchanschluss (H), indem Sie den Ring vom Teil abschrauben und über den Gartenschlauch schieben. Drücken Sie dann die Kante des Gartenschlauchs zwischen die "Kanten" des Anschlusses und befestigen Sie den Gartenschlauch, indem Sie den Ring an dem Teil festziehen.
8. Der Poolsauger ist jetzt betriebsbereit.

Bedienungsanleitung Poolsauger

1. Bauen Sie den Poolsauger wie oben beschrieben vor dem Gebrauch zusammen.
2. Schließen Sie den Gartenschlauch an den Wasserhahn an und drehen Sie ihn auf. HINWEIS: Da der Wasserdruck nicht an jedem Ort gleich ist, sollten Sie herausfinden, wie weit der Wasserhahn gedreht werden sollte, um das beste Ergebnis zu erzielen.
3. Stellen Sie den Poolsauger auf den Boden des Pools und stellen Sie sicher, dass der Staubsauger vollständig in Wasser eingetaucht ist. Wischen Sie vorsichtig über die Unterseite, bis der gesamte Schmutz verschwunden ist.
4. Drehen Sie den Wasserhahn zu, nehmen Sie den Staubsauger aus dem Bad und trennen Sie den Schlauch.
5. Lösen Sie den Abfallbeutel und entfernen Sie den Schmutz. Lassen Sie die Tasche gut trocknen.
6. Bewahren Sie den Poolsauger anschließend an einem sicheren Ort auf.



A



B



C



D



E



F

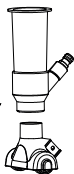


G

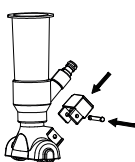


H

1



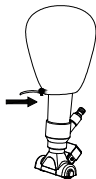
2



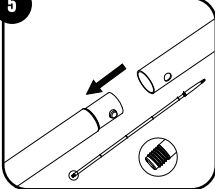
3



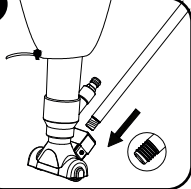
4



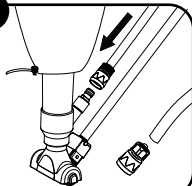
5



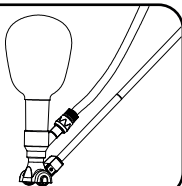
6



7



8



 **Poola**

The Brand Center
Dieselstraat 5
7903AR Hoogeveen
The Netherlands